

AOV - Agentur für die Verfahren und die Aufsicht
im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und
Lieferaufträge

EVS A- Einheitliche Vergabestelle Bauaufträge



ACP - Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in
materia di contratti pubblici di lavori, servizi e
Forniture

SUA L - Stazione Unica Appaltante Lavori

**Offenes Verfahren
mittels elektronischer Vergabe**

**Procedura aperta
con modalità telematica**

Gara – Ausschreibung: AOV/SUA-L 002/2019

Risanamento della scuola elementare, ampliamento della palestra, demolizione e ricostruzione dell'asilo, costruzione dell'asilo nido di Rasun di Sopra

Sanierung Grundschule und Erweiterung Gymnastikhalle, Abbruch und Neubau Kindergarten, Neubau Kinderstätte Oberrasen

CIG: 7765494060

Richtigstellung – Rettifica

Nr. 1

27/02/2019

Rettifica della posizione 09.03.04.07 porta interna in legno ad un'anta con requisiti di protezione antincendio EI 120:

I requisiti di protezione antincendio, specificati nel testo esteso, non corrispondono al progetto di protezione antincendio. I due elementi della porta menzionati devono avere le seguenti caratteristiche di protezione antincendio:

La porta T.EG13 deve essere realizzata con il requisito antincendio EI60, come previsto dal progetto di protezione antincendio.

Per la porta T.EG17 non è richiesto alcun requisito di protezione antincendio, come previsto dal progetto di protezione antincendio.

La rettifica riguarda solo il testo esteso. I restanti documenti tengono già in considerazione i corretti requisiti di protezione antincendio secondo le specifiche del progetto di protezione antincendio.

Richtigstellung der Position 09.03.04.07 Einflügelige Innentür aus Holz mit Brandschutzanforderung EI 120:

Die im Langtext angegebenen Brandschutzanforderungen stimmen nicht mit dem Brandschutzprojekt überein.

Die beiden genannten Türelemente müssen folgende Brandschutzeigenschaften aufweisen:

Die Tür T.EG13 muss lt. Brandschutzprojekt mit der Brandschutzanforderung EI60 ausgeführt werden.

Für die Tür T.EG17 ist lt. Brandschutzprojekt keine Brandschutzanforderung vorgesehen.

Die Richtigstellung betrifft nur den Langtext. Die restlichen Unterlagen berücksichtigen bereits die korrekten Brandschutzanforderungen lt. Vorgaben des Brandschutzprojektes.